

15MIN > AKTUALU > LIETUVA

Publikuota: 2017 kovo 17d. 10:15 | 📡 | 🖨️

Šeši konservatoriai siūlo leisti dokumentuose nelietuviškas pavardes rašyti antrame puslapyje



Irmanto Gelūno / 15min nuotr. / Pasas

Šaltinis: BNS



Šeši opozicinės Tėvynės sąjungos-Lietuvos krikščionių demokratų (TS-LKD) frakcijos nariai siūlo leisti Lietuvos piliečių pavardes dokumentuose rašyti nelietuviškais lotyniško pagrindo



Šis reikalavimas galiotų ir užsieniečiams, įgijusiems Lietuvos pilietybę, ir su užsienio piliečiais susituokusiems lietuviams, ir nelietuvių tautybės Lietuvos piliečiams.

Toks Vardų ir pavardžių rašymo asmens dokumentuose įstatymo projektas Seime registruotas ketvirtadienį.

Projekte nurodoma, kad Lietuvos išduodamuose asmens dokumentuose vardas ir pavardė rašomi lietuviškais rašmenimis. Jame pažymima, kad nelietuvių tautybės asmens vardas ir pavardė Lietuvos Respublikos išduodamuose asmens dokumentuose taip pat rašomi lietuviškais rašmenimis. Šio asmens prašymu jo vardas ir pavardė rašomi su galūne (sugramatinta forma) arba be galūnės (nesugramatinta forma).

Jeigu nelietuvių tautybės asmenys pageidautų, jų vardas ir pavardė savo kitų įrašų skyriaus pirmajame puslapyje arba kitoje asmens tapatybės kortelės pusėje papildomai galėtų būti įrašomi lotyniško pagrindo rašmenimis Vyriausybės nustatyta tvarka.

Iniciatorių teigimu, šis įstatymo projektas – tai subalansuotas būdas išspręsti asmenvardžių rašymo klausimą, kuris aktualus įvairių tautybių Lietuvos piliečiams. Anot jų, projektas atitinka visus tarptautinius reikalavimus, taip pat ir Lietuvos Konstitucijos nuostatas.

„Pastaraisiais metais daugėja Lietuvos piliečių, sudarančių santuoką su kitų valstybių piliečiais ir pasirinkusių jų pavardes, taip pat tokiose santuokose gimstančių vaikų, kurie turi teisę turėti Lietuvos pilietybę, todėl atsiranda poreikis užtikrinti galimybę asmens dokumentuose asmenvardžius rašyti autentiškomis formomis (lotyniško pagrindo rašmenimis)“, – teigia projekto autoriai.

Panašus projektas Seimui jau yra pateiktas. 2015 metų piliečių iniciatyva buvo surinkta beveik 70 tūkst. Lietuvos piliečių parašų dėl asmenvardžių rašymo. Tačiau projektas tik buvo pateiktas Seimui ir guli komitetų stalčiuose.

Tuo metu šią savaitę grupė žinomų Lietuvos žmonių išplatino kreipimąsi į prezidentę, Seimą, Vyriausybę ir Valstybinę lietuvių kalbos komisiją, kad „būtų pagaliau baigtas 25 metus trunkantis tyčiojimas iš Lietuvos piliečių ir būtų įtvirtinta civilizuota asmenvardžių rašyba naudojant lotyniškosios abėcėlės raides Q, X ir W tvarką tais atvejais, kai dėl šių Lietuvos piliečių kilmės, istorinių protėvių ir šeiminio statuso, pagrįstų pirminių tapatybės dokumentų (išduotų gimimo ir santuokos liudijimų, įstatymo leidžiamais atvejais turimų kitos valstybės pasų) šios raidės yra būtinos jų vardų ir pavardžių rašyboje“.

To paties prašo ir teismuose dėl pavardžių rašymo nelietuviškos abėcėlės raidėmis Lietuvos piliečiams atstovaujantis Europos žmogaus teisių fondas.

TAIP PAT SKAITYKITE:

Išplatintas viešas kreipimasis, kuriuo raginama pagaliau įtvirtinti civilizuotą asmenvardžių rašybą

Nevyriausybinkai ragina politikus išspręsti nelietuviškų pavardžių rašybos dokumentuose klausimą

Tačiau Lietuvos vyriausiasis administracinis teismas yra priėmęs sprendimus dėl kelių Lietuvos piliečių, kad jų pavardės tiek pasuose, tiek tapatybės kortelėse turi būti įrašytos ir lietuviškais, ir nelietuviškais rašmenimis. Tačiau įrašas nelietuviškai galimas tik antrame dokumento puslapyje.

Anot Europos žmogaus teisių fondo, toks sprendimas netenkina asmenų, kurių pavardės originaliai turi būti rašomos nelietuviškais rašmenimis.

„Priėmus įstatymą, numatantį pavardžių įrašus kitų įrašų puslapyje, problema liktų neišspręsta. Tokie įrašai nelaikytini oficialiais – atitinkamai Lietuvos piliečiai ir toliau susidurtų su nuolatiniais nepatogumais tiek viešame, tiek privačiame gyvenime“, – teigiama fondo pranešime.

Šiuo metu Lietuvoje galiojantys teisės aktai numato, kad Lietuvos piliečių dokumentuose vardai ir pavardės rašomi lietuviškais rašmenimis. Klausimą dėl raidžių rašymo originaliai dažnai kelia Lietuvoje gyvenantys lenkai ir Varšuvos politikai.

Praėjusios kadencijos Seime svarstyti du alternatyvūs projektai: vienas leidžia asmens dokumentuose naudoti lotyniškos abėcėlės raides X, W, Q, kitas įteisintų originalią pavardžių rašybą papildomame paso puslapyje.

Pirmųjų pataisų šalininkai teigia, kad jos būtų svarbios ir santuokas su užsieniečiais sudariusioms lietuviškoms. Kritikai teigia, kad taip būtų sumenkintas konstitucinis valstybinės lietuvių kalbos statusas, gali kilti keblumų skaitant nelietuviškas pavardes.

“

Anot Europos žmogaus teisių fondo, toks sprendimas netenkina asmenų, kurių pavardės originaliai turi būti rašomos nelietuviškais rašmenimis.

”



Naujienų agentūros BNS informaciją atgaminti visuomenės informavimo priemonėse bei interneto tinklalapiuose be raštiško UAB „BNS“ sutikimo draudžiama.

 PRANEŠTI KLaidą



TEMOS: 2

Tėvynės sąjunga-Lietuvos krikščionys demokratai (TS-LKD)

Asmenvardžių rašyba

Naujuoju teisingumo viceministru tapo viešųjų pirkimų ekspertas Giedrius Ruseckas

ATNAUJINTA 15:03

Teisingumo ministerija kreipėsi į teisėsaugą dėl Alytaus pataisos namų vadovo

1

Audros eibės: traktorius vaduoja smėliu užverstus pajūrio takus

2



Prezidentė Dalia Grybauskaitė atidarė Lietuvos garbės konsulatą Stambule

Mirė Birutė Verkelytė-Fedaravičienė

Metai po rinkimų: kaip pasikeitė politikų kalbos

2

Vilnius – viena jauniausių Baltijos sostinių, Pilaitė – jauniausia Vilniuje

A.Ramanausko-Vanago duktė: tarsi su teisininkais, šitaip šmeižti negalima

7 | 181

Už mobilizaciją atsakingo KAM departamento vadovu tapo atsargos pulkininkas iš karinės žvalgybos

Sinoptikė Elvyra Latvėnaitė apie

Vėtra Klaipėdoje vartė medžius,

Idėja Lietuvai: MES. Žydai yra

audrą pajūry: esame aktyviausioje ciklono dalyje

 137

apgadintas „Volkswagenas“, ribojama laivyba

lietuviai

 3

Geriausias VSAT detektyvas tarnauja Pagėgių rinktinėje


Besibaigiant pratyboms „Geležinis Vilkas II“ Pabradėje judės karinė technika

Negalima lyginti, bet palyginkim: kodėl liberalai baudžiami už mokymus, o konservatoriai – ne?

 6 |  281


Naujas įstatymas apsaugotų Lietuvą nuo abejotinių partnerių

SAM pradeda formuoti aukštos kvalifikacijos specialistų rezervą

 Rūta Vanagaitė išplatino paaiškinimą dėl pasisakymų apie A.Ramanauską-Vanagą: „Neketinau to daryti“

 42 |  325

Lietuvos ambasadorius Rusijoje pagerbė sovietinių represijų aukas

 Rodyti senesnius straipsnius

SKAITYTI TOLIAU: [15min](#) [Aktualu](#) [Lietuva](#)

15

[Rašykite redakcijai](#) [Reklama](#) [Karjera su 15min](#) [Kontaktai](#) [Akciniškai](#) [Autoriai](#) [Naudojimosi taisyklės](#) [Komentavimo taisyklės](#) [15min be reklamos](#)

